

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



中國太平洋保險(集團)股份有限公司
CHINA PACIFIC INSURANCE (GROUP) CO., LTD.

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：02601)

保費收入公告

中國太平洋保險(集團)股份有限公司(「本公司」)，根據《證券及期貨條例》(香港法例第571章)第XIVA部項下的內幕消息條文及香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09條及13.10B條，作出此公告。

本公司子公司中國太平洋人壽保險股份有限公司(「太保壽險」)、中國太平洋財產保險股份有限公司(「太保產險」)於2020年1月1日至2020年12月31日期間累計原保險業務收入分別為人民幣2,084.60億元、人民幣1,480.95億元(為太保產險及其子公司太平洋安信農業保險股份有限公司的合併數據，下同)，分類明細如下：

單位：人民幣百萬元

太保壽險	2020年1-12月
個人客戶業務	198,501
代理人渠道	191,291
新保業務	29,035
其中：期繳	21,977
續期業務	162,256
其他渠道	7,210
團體客戶業務	9,959
原保險業務收入合計	208,460

太保產險	2020年1-12月
機動車輛險	95,671
非機動車輛險	52,424
原保險業務收入合計	148,095

註：由於四捨五入，數字合計可能跟匯總數有細微差別。

上述累計原保險業務收入數據未經審計，提請投資者注意。

特此公告。

承董事會命
中國太平洋保險(集團)股份有限公司
孔慶偉
董事長

香港，2021年1月19日

於本公告日期，本公司執行董事為孔慶偉先生和傅帆先生；非執行董事為梁紅女士、路巧玲女士、John Robert DACEY先生、黃迪南先生、王他竽先生、吳俊豪先生、周東輝先生和陳然先生；和獨立非執行董事為林婷懿女士、劉曉丹女士、胡家驃先生、陳繼忠先生和姜旭平先生。

* 註：梁紅女士、路巧玲女士、John Robert DACEY先生和胡家驃先生的任職資格尚待中國銀行保險監督管理委員會核準。